

ЭЛЕКТРОКАМИН

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

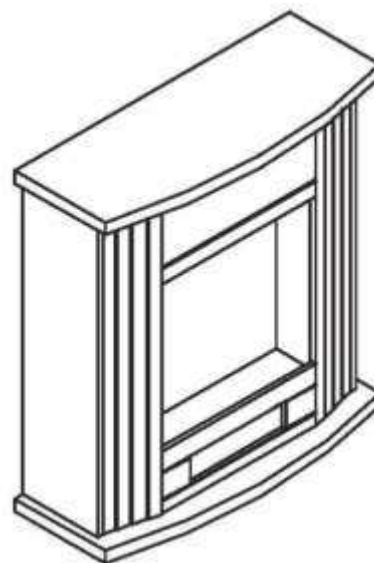
JAY+ES20



ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

1. Перед началом пользования данным устройством ознакомьтесь с инструкциями.
2. Во время работы данный обогреватель становится горячим. Во избежание ожогов не прикасайтесь к горячим поверхностям. При перемещении прибора пользуйтесь специальными ручками, если таковые имеются. Следите, чтобы расстояние от лицевой стороны устройства до легковоспламеняющихся материалов, таких как мебель, подушки, кровати, бумага, одежда и шторы, было не менее 3 футов (0.9 м), а также не прислоняйте их с боков и сзади.
3. **ВНИМАНИЕ:** Будьте особо внимательны, если рядом с обогревателем находятся дети или инвалиды, а также в тех случаях, когда оставляете работающий обогреватель без присмотра.
4. Если прибор не используется, его следует отключать от сети.
5. Запрещается пользоваться обогревателем с поврежденным шнуром или вилкой, или после обнаружения каких-либо неисправностей, если он упал или был как-либо поврежден. Необходимо вернуть обогреватель уполномоченному агентству по обслуживанию клиентов для проведения обследования, электрической или механической настройки или ремонта.
6. Ремонт данного устройства должен выполнять только квалифицированный специалист.
7. Ни при каких обстоятельствах не разрешается вносить никакие изменения в конструкцию устройства. Все детали, которые необходимо вынуть для проведения обслуживания, следует установить обратно на место, прежде, чем снова начать пользоваться устройством.
8. Не предназначено для использования на открытом воздухе.
9. Запрещается использовать обогреватель в местах с повышенной влажностью, если только не указано особо, что обогреватель пригоден для подобного применения. Не следует располагать устройство там, где он может упасть в ванну или в другой резервуар с водой.
10. Не следует прокладывать кабель питания под ковровыми покрытиями. Не следует накрывать кабель тряпками, половиками и др. Кабель следует прокладывать так, чтобы он не мешал проходу.
11. Для того, чтобы выключить устройство, установите переключатели в положение OFF (Выкл), а затем вытащите вилку из розетки.
12. Розетка должна быть заземлена соответствующим образом.
13. Следите, чтобы посторонние предметы не попадали в вентиляционные отверстия, так как это может явиться причиной поражения электрическим током, пожара или поломки обогревателя.
14. Во избежание пожара запрещается перекрывать воздухозаборные или вентиляционные отверстия. Запрещается устанавливать обогреватель на мягкие поверхности, такие как кровать, где отверстие может оказаться закрытым.

15. Внутри обогревателя имеются горячие или искрящие детали. Запрещается использование обогревателя в местах, где используются или хранятся краски, горючие жидкости или бензин. Данное устройство запрещается использовать в качестве сушилки для вещей, на него или рядом с ним не следует вешать рождественские чулки или украшения.
16. Используйте данное устройство только в соответствии с описанием, приведенным в данном руководстве. Любое другое применение, не рекомендованное производителем, может привести к возникновению пожара, поражению электрическим током или к травмам.
17. Избегайте использования удлинителей, так как удлинитель может перегреться, тем самым представляя риск для возникновения пожара. Обогреватель следует включать непосредственно в настенную розетку. Запрещается использовать с удлинителем или переносными разветвителями (удлинитель с несколькими розетками).
18. Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими или умственными возможностями или не имеющими достаточного опыта и знаний, без должного руководства относительно пользования прибором со стороны лица, ответственного за их безопасность.



РАЗМЕЩЕНИЕ КАМИНА

Ваш новый электрокамин можно устанавливать на полу только дома. Данный камин является встраиваемым, его нельзя использовать как передвижной. Однако при выборе места для установки камина необходимо следовать общим рекомендациям. Кроме того, камин следует устанавливать в месте, защищенном от прямых солнечных лучей.



Электрокамин Встраиваемый Модель ES20

ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ И УСТАНОВЩИК

ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО УСТРОЙСТВА ОЗНАКОМЬТЕСЬ С РУКОВОДСТВОМ.

ВНИМАНИЕ: ПРИ НЕСОБЛЮДЕНИИ РЕКОМЕНДАЦИЙ ДАННОГО РУКОВОДСТВА МОЖЕТ ПРОИЗОЙТИ ПОРАЖЕНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ИЛИ ПОЖАР, ЧТО ПРИВЕДЕТ К ПОВРЕЖДЕНИЮ ВАШЕГО ИМУЩЕСТВА, ТРАВМАМ ИЛИ СМЕРТИ.

ДЛЯ ВАШЕЙ БЕЗОПАСНОСТИ *(Обслуживание должен осуществлять квалифицированный специалист)*

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ХРАНИТЬ ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ БЕНЗИН ИЛИ ИНЫЕ ГОРЮЧИЕ ГАЗЫ ИЛИ ЖИДКОСТИ ВБЛИИ ДАННОГО ИЛИ ИНОГО ПОДОБНОГО УСТРОЙСТВА



Инструкции по монтажу Руководство для домовладельца

РАССТОЯНИЕ ДО ЛЕГКОВОСПЛАМЕНЯЮЩИХСЯ ПРЕДМЕТОВ

Расстояние от лицевой стороны обогревателя и с боков до электрических проводов, текстиля, мебели и других горючих предметов должно быть не менее 3 футов (0,9 м).

ИНФОРМАЦИЯ О ЗАКАЛЕННОМ СТЕКЛЕ

1. В данном устройстве в дверце используется закаленное стекло.
2. Ни при каких обстоятельствах не разрешается использовать устройство с разбитым закаленным стеклом или без него.
3. Запрещается ударять по закаленному стеклу или сильно захлопывать дверцу.
4. Для чистки закаленного стекла запрещается пользоваться абразивными чистящими веществами.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ КАМИНА

Габаритные размеры встраиваемого камина (Ш x Г x В)	16,89 x 8,29 x 20,12 дюйма 42,9 x 20,83 x 51,12 см
Вес нетто / вес брутто	9,7 кг / 11,5 кг
Напряжение	220 В перем. тока
Частота	50 Гц
Мощность	1500 Вт

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ КАМИНА

Предпочтительно включать данное устройство в выделенную цепь, поскольку другие приборы, включенные в эту же цепь, могут вызвать отключение автомата-выключателя или перегорание предохранителя во время работы обогревателя. Устройство поставляется со стандартным трехжильным кабелем длиной 6 дюймов (1,8 м), выходящим из задней стенки электрического встраиваемого камина. Монтаж следует планировать таким образом, чтобы не использовать удлинитель. Вилку обогревателя следует включать непосредственно в стенную розетку. Запрещается использовать с удлинителем или переносным разветвителем (удлинитель с несколькими розетками).

ВНИМАНИЕ



- ▲ Запрещается использовать данный камин, если какая-либо его часть побывала в воде. В этом случае следует немедленно обратиться к квалифицированному специалисту по обслуживанию для проверки камина и замены детали электрической системы, которая была в воде.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ

Данный обогреватель предназначен для питания от сети 220 В. Кабель снабжен вилкой, как показано на Рис. 1

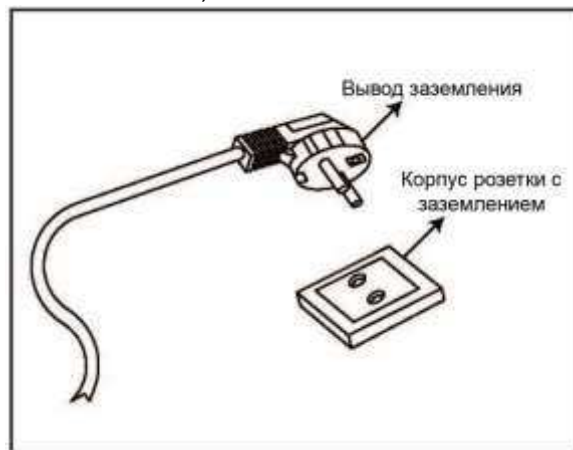


Рисунок 1. Способ заземления

ЗАМЕНА ЛАМПЫ

В данном камине используется одна прозрачная лампа на 220 В, 40 Вт, под патрон Е-27.

Лампа 40 Вт расположена под полочкой, имитирующей угли. В случае перегорания лампы ее можно заменить.

1. Отключите электропитание, вынув кабель из розетки.
2. Дайте камину остыть, если он работал.
3. Аккуратно снимите наружную отделку камина со стены.
4. Аккуратно снимите внешнюю накладку (показано в инструкции, приведенной далее) сзади вставки, вынув десять винтов (показано в инструкции, приведенной далее) с помощью отвертки.
5. Лампу должно быть хорошо видно.
6. Вытащите неисправную лампу, вывернув ее из патрона, повернув против часовой стрелки. При необходимости удерживайте патрон одной рукой, чтобы он не двигался.

ВНИМАНИЕ: Будьте внимательны, чтобы не коснуться генератора пламени и не погнуть его.

7. Установите новую лампу, повернув ее в патроне по часовой стрелке. При необходимости удерживайте патрон одной рукой, чтобы он не двигался.
8. Установите на место внешнюю накладку, ввернув винты с помощью отвертки.
9. Вставьте топочную камеру на место. Аккуратно придвиньте наружную отделку камина к стене.
10. Включите камин и наслаждайтесь.

ПРИМЕЧАНИЕ: Мы не поставляем новые лампы к каминам. Новые лампы следует приобретать самостоятельно в вашем торговом центре, магазине электротоваров или в хозяйственном магазине.

ВНИМАНИЕ



Мощность лампы не должна превышать 40 Вт. В случае применения более мощных ламп может произойти пожар, что приведет к повреждению имущества или травмам.

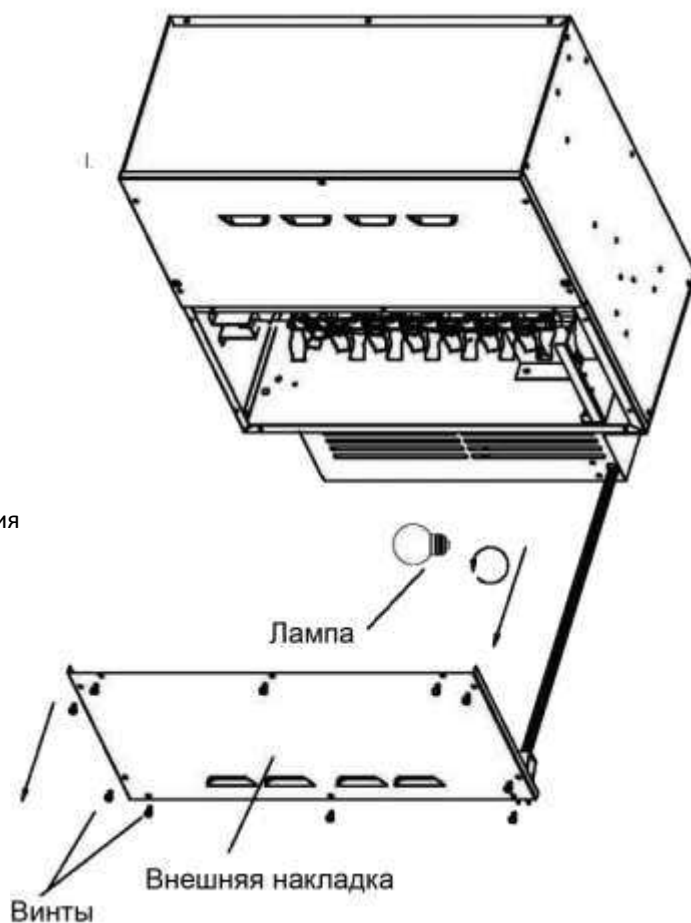


Рисунок 2. Замена ламп(ы)

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ: РУЧНОЕ УПРАВЛЕНИЕ

Панель ручного управления находится в нижней части встраиваемой части. Чтобы воспользоваться ею, необходимо потянуть и приподнять внешнюю накладку.

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ

При включении питания («ON» (Вкл)), не только встраиваемый камин переходит в режим готовности, но также при этом на экране виден эффект пламени.

ОБОГРЕВАТЕЛЬ

Этой кнопкой включается обогреватель и вентилятор, она имеет два положения – ON (ВКЛ) и OFF (ВЫКЛ). При нажатии кнопки «1» обогреватель включается и работает на малой мощности (750 Вт). Если же необходимо переключить обогреватель на высокую мощность (1500 Вт), необходимо сначала нажать кнопку «1», а затем кнопку «2».

ТЕРМОСТАТ

Вращением ручки управления термостатом по часовой стрелке можно установить требуемую температуру в помещении. Когда температура в помещении достигнет установленного значения, камин отключится автоматически. Когда температура в помещении начнет опускаться, камин снова включится автоматически.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Когда вы не пользуетесь прибором, или в комнате никого нет, всегда следует вынимать вилку из розетки.

ВНИМАНИЕ



Во время проведения любых работ по обслуживанию устройства всегда следует отключать электропитание. Сначала переведите выключатель в положение OFF (ВЫКЛ), а затем вытащите вилку из настенной розетки.

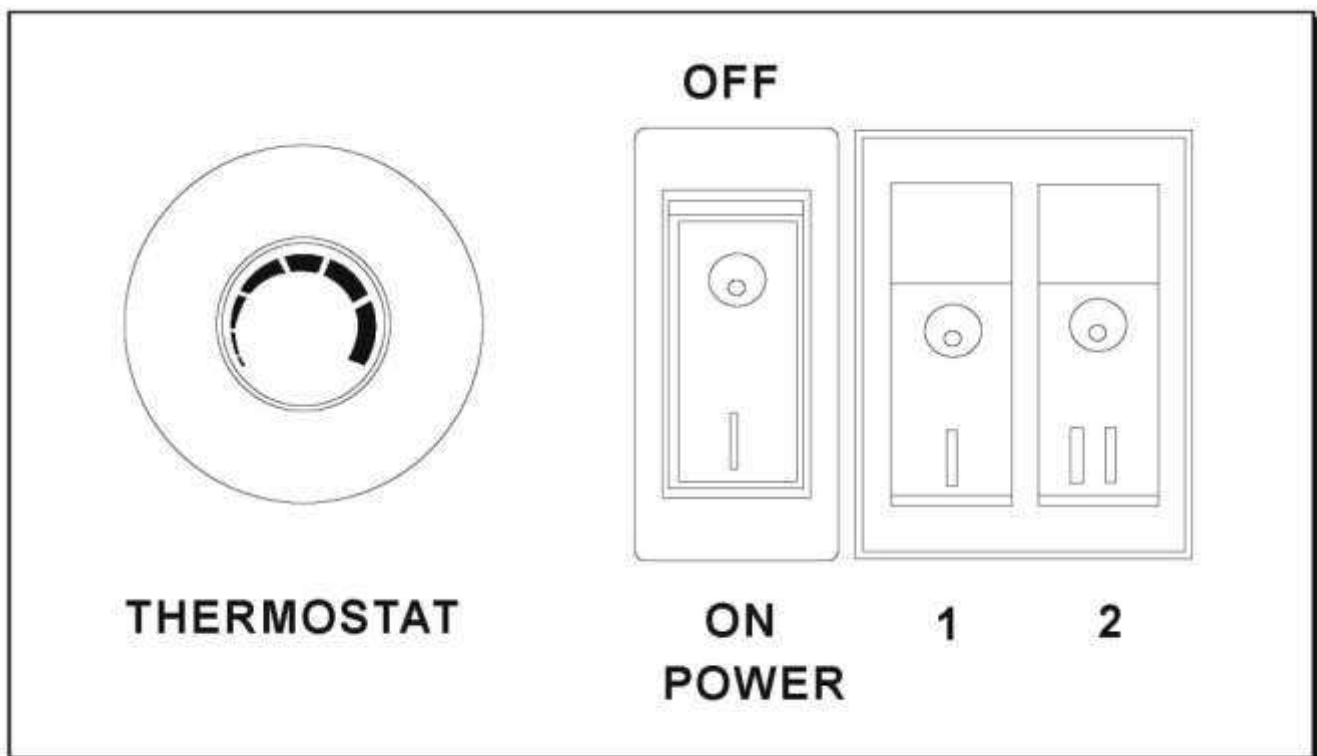


Рисунок 3. Ручное управление

ГАРАНТИЯ 1 ГОД

Для электрического встраиваемого камина ES20

БАЗОВАЯ ГАРАНТИЯ:

1. Данный встраиваемый камин должен быть установлен и должен эксплуатироваться всегда только в соответствии с инструкциями по монтажу и эксплуатации, поставляемыми вместе с изделием. В случае любых изменений, намеренного неправильного использования, поломки или неправильного обращения данная гарантия будет недействительна.
2. Данная гарантия не подлежит передаче другому лицу и предоставляется только изначальному владельцу, при условии, что покупка совершена через авторизованного поставщика Компании.
3. Данная гарантия ограничивается ремонтом или заменой неисправной детали(ей) (если неисправность связана с дефектом материала или работы), при условии что такая(ие) деталь(и) использовалась в нормальных условиях, после того, как указанный дефект будет подтвержден результатами проверки со стороны Компании.
4. **Данная гарантия не распространяется на лампы, входящие в комплект встраиваемого камина.**
5. Компания может по своему усмотрению полностью погасить свои обязательства, возместив оптовую цену неисправной(ых) детали(ей).
6. Любые расходы/стоимость на монтаж, работу, строительство, транспортировку или иное, в связи с ремонтом или заменой неисправной детали, не покрываются данной гарантией, и Компания не принимает на себя ответственность в связи с этим. Более того, Компания не несет ответственность ни за какие случайные или косвенные убытки, за исключением случаев, предусмотренных законом.

7. Все иные гарантии, будь то выраженные явно или подразумеваемые, в отношении изделия, его составных частей и вспомогательных элементов, или какие-либо обязательства со стороны Компании настоящим явно исключаются.

ДАННАЯ ГАРАНТИЯ УТРАЧИВАЕТ СИЛУ, ЕСЛИ:

- а) Встраиваемый камин эксплуатируется в атмосфере с содержанием хлора, фтора или других вредных химических веществ.
- б) Камин длительное время находился в условиях влажности или конденсации.
- в) В конструкцию были внесены какие-либо изменения, имело место намеренное неправильное использование, поломка или неправильное обращение с изделием.

ЕСЛИ ТРЕБУЕТСЯ ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ:

1. Пожалуйста, не забудьте: При вскрытии упаковки внимательно проверьте прибор и убедитесь в отсутствии повреждений. В случае обнаружения проблем, в связи с работой различных функций или с внутренними повреждениями или с отсутствием каких-либо деталей, пожалуйста, обращайтесь:
2. **Не пытайтесь выполнить работы по обслуживанию самостоятельно.**

Данная гарантия теряет силу и становится недействительной в случае коммерческого или промышленного использования.

Продавец: _____ Номер модели: _____
Заводской номер: _____ Код даты: _____
Дата покупки: _____